Zeitschrift: ASMZ : Sicherheit Schweiz : Allgemeine schweizerische

Militärzeitschrift

Herausgeber: Schweizerische Offiziersgesellschaft

Band: 170 (2004)

Heft: 2

Rubrik: Forum und Dialog

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 28.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Forum und Dialog

Die ASMZ-Weihnachtsgeschichte und die Zauberer

Die reizende Weihnachtsgeschichte (ASMZ 12/2003) berichtet über den Schweizer KFOR-Einsatz und dabei auch über die Zaubereien, mit denen Hptm Roland Meister im Kosovo Kinder und andere Einheimische sowie Feldgraue aus unserem Land erfreut hat. Weiter heisst es, der als Magier auftretende Milizoffizier sei wohl «die kleinste Truppe unserer Armee: Der erste und bisher einzige Armeezauberer». - Dazu ergänzend eine Erinnerung.

Als Kdt der Mech Div 11 besuchte Divisionär Paul Gygli (1909 bis 1992), der spätere legendäre Generalstabchef, während eines WK im Jahre 1963 den Stab des ihm unterstellten Inf Rgt 25. Da er erfahren hatte, der dort ad interim eingeteilte Nof, Oblt Robert Stiefel, könne angeblich auch zaubern, ersuchte er beim Mittagessen um den Beweis dafür. Der Nof, schräg vis-à-vis des Besuchers sitzend, legte diesem ein Jasskartenspiel hin: er möge «abheben» und sich die Karte zu unterst des oberen Haufens gut im Gedächtnis einprägen (es war Herz 6). Erneut mischelte Stiefel das Spiel und lud Gygli zum Abheben ein: die unterste Karte sei die gesuchte! Doch das war sie nicht was Gygli in seiner bekannten träfen Ausdrucksweise leicht höhnisch kommentierte. Doch der Oblt ward nicht fassungslos, sondern entgegnete: «Herr Divisionär, wie kann ich Ihnen die richtige Karte zeigen, wenn Sie selber darauf sitzen?» Der Besucher griff unter sein Ehrenwertestes. Und dort fand er in der Tat

Felix Auer, Uem Major aD 4103 Bottmingen BL

Gelesen

im NEWSWEEK vom 15. Dezember 2003 unter dem Titel «We Learned Our Lessons» von Dominique de Villepin (Aussenminister von Frankreich):

«We do not think that military power alone brings about more security, and the situation in the Middle East shows this. You need a broad political strategy that is defined by the international community.»

Zur Stabsrahmenübung «Allied Action 2003» vom vergangenen November in der Türkei

(ASMZ 12/2003)

Zu diesem Beitrag von Oberst Peter Forster sind im Hinblick auf unsere Auseinandersetzungen mit dem Departement VBS bezüglich der Zusammenarbeit mit der NATO Fragen zu stellen bzw. Feststellungen anzubringen: Da es sich bei dieser rund 14-tägigen Übung um einen Krieg zwischen den beiden fiktiven Staaten OPAL und CORAL handelte, wäre es angezeigt gewesen, eine Aussage über die neutralitätspolitische Haltung der Schweiz zu den beiden genannten Staaten zu machen. Der Hinweis auf ein UNO-Mandat kann nicht genügen. Eine weitere Frage betrifft die Tätigkeit der 35 Mann starken Schweizergruppe in dieser Übung. Wohl erfährt man vom Einsatz des Chefs als CI 9 und des Berichterstatters als Kdt Inf Op Component. Aber hinsichtlich der Aufgaben der anderen 33 Teilnehmer in den beiden Arbeitsschichten von täglich je 12 Stunden fehlen Angaben. Welche Fachbereiche waren zu bearbeiten? Das wäre im Hinblick auf die Begriffe «Combined» und «joint» aufschlussreich gewesen.

Diese Begriffe sind nämlich in der USA- bzw. NATO-Terminologie in erster Linie militärische und mit Kampf verbundene Ausdrücke. Schliesslich hätte es sich auch gehört darzulegen, ob diese Stabsrahmenübung mit der am 20.

November folgenden Manöverübung «Allied Response 2003» im Zusammenhang stand. Diese fand an der türkischen Südküste statt (ohne PfP-Staaten; siehe dazu «Jane's Defense Weekly», Vol. 40, 26. November 2003, Nr. 21, S. 3). Der in der NZZ vom 29. Dezember vom gleichen Autor veröffentlichte Beitrag «Inside NATO» umgeht die hier aufgezeigten Frage- und Feststellungen ebenfalls.

Abschliessend wäre darauf hinzuweisen, dass solche Berichter-

In der nächsten Nummer:

- Massenvernichtungswaffen: Trends und Folgen
- Zeitgenössische Kriege: Afghanistan und Tschetschenien
- Ressource strategischer Dimension: Wasser

stattungen nicht Anlass zu Ideen geben sollten, man wolle behördlicherseits wichtige Beurteilungspunkte vorsätzlich zurückhalten.

Hans Wächter, Stein am Rhein Präsident der Aktion Aktivdienst

Infanteriebrigade 7 in Winterthur aus der Taufe gehoben

Der Gründungsakt der Infanteriebrigade 7 (Inf Br 7) bildete den Ausgangspunkt für den ersten Rapport. Die Brigade wurde mit der Armeereform XXI ins Leben gerufen und gilt - obwohl es keine kantonalen Truppen mehr gibt - als Ostschweizer Verband der Schweizer Armee mit Sitz in Winterthur. Dem Kommandanten Br Daniel Lätsch unterstehen neben dem Stab direkt das Führungsunterstützungs Bat 7, das Aufkl Bat 7, die Inf Bat 61, 65, 70 und 73 sowie die Art Abt 19 und 47. Die Angehörigen stammen vorwiegend aus den Kantonen Zürich, St. Gallen, Thurgau, Schaffhausen und den beiden Appenzell. Anlässlich des Rapportes ist das Spannungsfeld der möglichen Aufträge der Inf Br 7 aufgezeigt worden. Über den Einsatz zugunsten einer Konferenz sprach der Kommandant der Geb Inf Br 12, Br Lier. Oberst Saxer, Leiter des Amtes für Militär und Bevölkerungsschutz, beleuchtete den Katastrophenhilfeeinsatz am Beispiel der Unwetter im Kanton Appenzell Ausserrhoden 2002. Unter dem Titel «Urban Warfare im Irak-Krieg» zog Oberst Fenner, Chef Planung Gefechtsausbildungszentren, Lehren aus dem Einsatz der US-Streitkräfte im Irak. Die Grussworte der Ostschweizer Kantone überbrachte der Militärdirektor des Kantons Zürich Regierungsrat Jeker. In Vertretung des Chefs Heer hielt Div Schlapbach, Stv C Heer fest, dass die permanente Veränderung die wichtigste Konstante der Armee ist. www.infbr7.ch



Gefechtsmappe® "Swiss Army" Original ZS-Mappe® für die Zivilverteidigung! Schreibmappe, A4 oder A5 Der ideale Führungsbehelf für Kaderleute! Führungsbehelfshüllen DIN A4/A5/A6, für Checklists, Merkblätter, Pläne Gefechts-Jass in Tarn-Etui

Mentrex AG

Schutztechnik+ Sicherheit CH-4208 Nunningen Telefon 061 795 95 90 Telefax 061 795 95 91 www.mentrex.ch